



HURTIGRUTEN

EXPLORER



OUR EXPEDITION TEAM

Jim Mayer Expedition Leader

EN Jim has been travelling in the Arctic and Antarctic for more than 20 years. Jim's polar travels began as a student on an expedition to catch and ring Barnacle Geese in Svalbard. He has led expeditions to Iceland, Greenland, Jan Mayen and Svalbard. Jim has attempted to ski the length of Svalbard from south to north but had to give up when all his food

DE Jim bereist seit über 20 Jahren sowohl die Arktis als auch die Antarktis. Vom direkten Nachfahren Shackletons, dem Historiker Jonathan Shackleton, wurde seine erste Buchveröffentlichung, eine brandneue Biografie über Ernest Shackleton, als "das Polarbuch des Jahres" umschrieben. Auf einer ornithologischen Exkursion zur Beringung von Weisswangengänse auf Svalbard wurde Jim's Interesse – schon zu Studienzeiten für polare Regionen geweckt. Auch Leitungen von Expeditionen sollten ihn mehrmals nach

was eaten by polar bears. In 2000 he made the mistake of skiing 560km across the Greenland Icecap with a man he met in the pub.

In Antarctica he has lead voyages to Falkland Islands, South Georgia, the South Sandwich Islands, to Scott and Shackleton's huts in the Ross Sea and of course to the Antarctic Peninsula. Jim's area of special interest

Island, Grönland, Jan Mayen und Svalbard führen. Viele Herausforderungen ha-ben ihn geprägt: Einen Versuch, Svalbard längsseits zu durchqueren musste Jim abbrechen, da sein Essensvorrat von Eisbären zwischenzeitlich verspeist worden war. Seine Entscheidung im Jahr 2000, 560 km entlang des grönländischen Inlandeises mit einem Mann, den er zufällig in einen Pub getroffen hatte, zu reisen, beschreibt er in der Rückschau als einen Fehler. Diese Widrigkeiten sollten ihn jedoch nicht davon abhalten später mehrere

is polar history. His first book, a new biography on Ernest Shackleton has been described as "the polar book of the year" by descendent and historian Jonathan Shackleton. He is currently researching and writing about secret war-time weather stations in the Arctic.

Extrem-Skireisen auf Svalbard und im arktischen Schweden zu absolvieren. Jim's Publikationen über die Geschichte der Polar Expeditionen umfassen Blogs, Artikel in Fachzeitschriften (wie z.B. die "Polar Record") und ein BBC Radio 4 Dokumentar pod cast. Er tut sich z.Z. schwer mit der Entscheidung neuer Themen: Vielleicht wird es zukünftig um geheime Kriegswetterstationen in der Arktis oder dem Wettlauf zum Nordpol via der Luft gehen?!



HURTIGRUTEN

EXPLORER



OUR EXPEDITION TEAM

Pål Ranheim

Assistant Expedition Leader/ Geographer

EN

Pål grew up in Tromsø, Northern Norway, and loves every outdoor-activity. His fascination for the arctic nature led Pål to study geography at NTNU, Trondheim. After finishing his studies and becoming a certified teacher, he moved to the top of Norway, North Cape, to teach earth science and social

science at an upper secondary school. In his spare time he hiked around Northern Norway, was certified as hiking guide in DNT, worked part time as a guide to the North Cape and actively participated in the climbing club. In 2014, Pål travelled to Nepal to work as a volunteer in an outreach

school project in the Nepali countryside. After a fantastic time in the mountains of Nepal, Pål got a new job at the meteorological station at Jan Mayen. He looks forward to share his experiences and knowledge with fellow travelers.

DE

Pål ist in Tromsø, Nordnorwegen aufgewachsen und liebt alle Outdoor-Aktivitäten. Seine Faszination für die arktische Natur führte Pål zur Lehrerausbildung in Geographie an der NTNU, Trondheim. Nach seinem Studium zog er an das Nordkap, die Spitze von Norwegen, um, um an einem Gymnasium Geowissenschaft und

Sozialkunde zu unterrichten. In seiner Freizeit wanderte er sehr viel in Nordnorwegen, zertifizierte sich als Reiseleiter in dem norwegischen Wanderverein DNT, arbeitete Teilzeit als Nordkapguide und war im Kletterklub aktiv. Im Jahr 2014 reiste Pål nach Nepal, um als freiwilliger ein Schulentwicklungsprogra

mm zu unterstützen. Nach fantastischen Monaten in den Gebirgen Nepals fuhr er nach Jan Mayen, zur Arbeit bei der Meteorologischen Station. Er freut sich darauf, seine Erfahrungen und sein Wissen mit allen Mitreisenden zu teilen.



HURTIGRUTEN
EXPLORER



OUR EXPEDITION TEAM

Judith Heinrich – Expedition Coordinator

EN Growing up in Potsdam, Germany, Judith successfully managed to combine her personal interests of travel, with her job and has been working in the tourism industry ever since. After completing her Master's degree in Tourism Business Administration in Birmingham, UK, Judith has been working in a hotel on Mauritius and got to discover Scandinavia as a tour guide. With the objective in mind of

DE In Potsdam, bei Berlin, aufgewachsen, vereint Judith Ihre Leidenschaft für das Reisen mit Ihrer Arbeit im Tourismus. Nachdem Sie in Birmingham Ihren Masterabschluss in Tourism Business Administration gemacht hat, arbeitete Sie in einem Luxushotel auf Mauritius und als Reiseleiterin in Skandinavien. Um Ihr Spanisch zu verbessern

improving her Spanish she moved to Costa Rica, where she worked as an Event Manager in a 5 star hotel. After two years and having explored most of Central America, she accepted an offer from a local tour operator in Chile and moved to the outdoor hotspot, Pucón. She topped off her South America experience with a three-months-road trip through Chile, Bolivia and Peru, sleeping in an old Fiat, which made it up to

zog Judith nach Costa Rica, wo Sie als Event Manager in einem 5-Sterne-Hotel arbeitete. Nach zwei Jahren nahm Sie ein Angebot eines Outdoor-Reiseveranstalters in Pucón, Chile, an und organisierte Touren, von Vulkanbesteigungen zu Canyoning. Als Abschluss Ihres Südamerika-Abenteuers, reiste Sie drei Monate lang mit einem alten Fiat durch

5.000 m above sea level while crossing the Andes. Moving back to Germany, she worked as a Product Manager for a German tour operator, planning mainly expedition cruises to the Arctic and Antarctica. Recently relocated to Oslo, Judith is thrilled with her new role at Hurtigruten and is looking forward to sharing her enthusiasm with fellow travelers.

Chile, Bolivien und Peru und schaffte es damit sogar in den Anden bis auf 5.000 m. Zurück in Deutschland, organisierte Sie Expeditionskreuzfahrten in die Arktis und Antarktis für einen Reiseveranstalter in Berlin. Nachdem Sie nun nach Oslo gezogen ist, freut Sie sich auf Ihre neue Aufgabe bei Hurtigruten.



HURTIGRUTEN
EXPLORER



OUR EXPEDITION

TEAM

Stian Aadland

Lecturer / kayak / hiking

EN Stian has been an adventurer since the age of 2 when he first tried to fly. His first love was an old snowboard that he used all his savings to buy. The love for snowboarding grew very fast and ended up taking him all over the world in search of the perfect snow. At 31 years old Stian found his snowboarding paradise in the far away mountains of Svalbard where he spends all

DE Stian war abenteuerlustig seitdem er 2 Jahre alt war, als er nämlich das erste mal versuchte zu fliegen. Seine erste Liebe war ein altes Snowboard für das er all sein Ersparnis verwendete. Die Liebe für's Snowboardfahren wuchs und brachte ihn schließlich an verschiedene Orte der Welt, immer auf der Suche nach dem perfekten Schnee. Im Alter von 31

his time during winter. Stian plans to live in Longyearbyen the next 29 years, after that he is going to retire to Hawaii. Stian lives and breathes for a life of adventures. Stian is educated as an Arctic Nature Guide from the university of Svalbard. He works full time as an expedition guide in the mountains of Svalbard and

Jahren fand Stian sein Snowboard - Paradies in den Bergen Svalbards, wo er seine Winter verbringt. Stian möchte die nächsten 29 Jahre in Longyearbyen leben, bevor er sich in Hawaii zur Ruhe setzt. Stian lebt für das Abenteuer. Stian hat den Arctic Nature Guide Course an der Universität Svalbard absolviert. Er arbeitet als Expeditionsguide in den

with the penguins in Antarctica. When he is not on Fram he runs snowmobile trips, long ski expeditions and steep mountain skiing trips to far away mountains all over Svalbard. Any questions about hiking, glacier walks or other activities feel free to ask him.

Bergen Svalbards und bei den Pinguinen in der Antarktis. Wenn er nicht gerade mit der Fram unterwegs ist, führt er Schneemobiltouren, lange Skiexpeditionen und Skitouren in den steilen Bergen Svalbards. Mit Fragen zu Trekking, Gletscherwanderungen und anderen Aktivitäten können Sie sich gern an ihn wenden.



HURTIGRUTEN
EXPLORER



OUR EXPEDITION TEAM

Regina Gehmlich

Geologist

EN. Regina loves untouched nature. She has a Master degree in mineralogy/geochemistry from Germany and worked in the field of geochronology. Apart from this, she is interested in wildlife and environmental protection and gathered a

deep insight into the functionality of ecosystems and the interdependencies of living and non living nature. Regina likes travelling and hiking. Within the last years, she has been to several places in Europe but also to North America and Southern Africa.

Her passion is sharing the fascination of nature with others. She writes texts on nature experiences and presents them on small stage performances in Germany.

DE Regina liebt unberührte Natur. Sie ist Diplom-Mineralogin/Geochemikerin aus Deutschland und arbeitete auf dem Gebiet der Geochronologie. Daneben interessiert sie sich sehr für Natur und Umwelt und verfügt über einen tiefen Einblick in die

Funktionsweise von Ökosystemen und die wechselseitigen Abhängigkeiten von lebender und nicht lebender Natur.

Regina reist und wandert gern. In den letzten Jahren führten sie ihre Reisen in verschiedene Länder

Europas, aber auch nach Nordamerika und ins südliche Afrika. Sie sieht ihre Berufung darin, die Faszination, die sie in der Natur erlebt, an andere weiterzugeben. Dazu verfasst sie Texte über Naturimpressionen und führt diese in ihrer Heimat in Kleinkunststücken auf.



HURTIGRUTEN
EXPLORER



OUR EXPEDITION TEAM

Atle Gundersen

Kayak guide

EN

Atle grew up in the Stavanger, close to the Norwegian fjords. He started exploring the fjords and the coastline as a teenager, and later on he found the passion of sea kayaking.

Atle is an experienced kayaker with BCU4* Leader

Award/BCU5*Trainee (BCU=British Canoe Union) and 5 star

leader/coach (veileder) issued by NPF (Norwegian Paddle Association). Atle have conducted and led numerous expeditions in various waters and conditions. He has 10 years of guiding experience, and have been a kayak instructor since 2008.

Gundersen is an outdoor adventurer, and loves exploring nature and

testing his own limits in kayak, with skies, kite and so on. Atle Gundersen is managing director of the Norwegian company, FjordEvents, organizing private adventure sail cruises, for small groups, in the Norwegian fjords. The company also do short speedboat safari trips with RIB-boats.

DE

Atle ist in Stavanger in Fjordnaehe aufgewachsen. Schon als Teenager hat er gerne die Fjorde und Kuestenlinien erkundet und hat spaeter das Kajakfahren fuer sich entdeckt. Atle ist ein sehr erfahrener Kajakfahrer: er hat den BCU4* Leader Award/BCU5*Trainee (BCU=British Canoe Union) und 5 star leader/coach (veileder) von

NPF (Norwegian Paddle Association). Atle hat zahlreiche Expeditionen in unterschiedlichen Gewaessern und unter sich stets aendernden Konditionen geleitet. Er hat 10 Jahre Erfahrung als Guide und lehrt das Kajaken zusaetzlich seit 2008. Gundersen ist ein Abenteurer und liebt es die Natur zu erkunden und seine eigenen Grenzen in

verschiedensten Outdoor-Sportarten zu testen. Atle Gundersen ist Geschaeftsfuehrer der norwegischen Firma „FjordEvents“ und fuehrt private Segelfahrten in den norwegischen Fjords. FjordEvents organisiert ebenfalls Speedboot-Touren mit RIB-Booten.



HURTIGRUTEN
EXPLORER



OUR EXPEDITION

TEAM

Yibo Li

Expedition Member

EN Yibo Li

Was born in Beijing, China. He moved to California when he was young. He is passionate about the ocean, boats and fish. He has over 10 years of experience on the Pacific Ocean. After he obtained his USCG 100T

DE Yibo Li wurde in

Peking, China, geboren, zog aber schon in jungen Jahren nach Kalifornien. Seine Leidenschaft ist das Meer, das Fischen und Boot fahren. Er verfügt über mehr als 10 Jahre Erfahrung auf dem Pazifischen Ozean. Nachdem er seine USCG

captain license, he became a Sportfishing charter captain and professional angler. He has won several fishing tournaments and he won the biggest yellowtail tournament in southern California with record breaking finish in 2015. He

100T Kapitän Lizenz erhalten hat, wurde er ein Sportfishing Charter Kapitän und professioneller Angler. Er hat mehrere Angeltourniere gewonnen und erreichte den ersten Platz bei dem größten Gelbschwanz- Turnier in Südkalifornien im Jahr

also obtained his hunting and firearm safety certificates in 2012. Yibo loves the outdoors and wildlife and explored Guadalupe Island - the home of the white sharks - this December.

2015. Er hat ebenfalls sämtliche Sicherheitszertifikate von Jagd- und Feuerwaffen 2012 erhalten. Yibo ist ein Outdoor-Mensch und ist begeistert von wildlebenden Tieren. Im Dezember hat er Guadalupe, die Heimat der weißen Haie, erforscht.



HURTIGRUTEN
EXPLORER



OUR EXPEDITION

TEAM

Jóhann Thorbjørnson – Lecturer Biology

EN Jóhann is a biologist from Iceland who has a great fascination for nature and adventure. Growing up just south of the Arctic circle, where nature is only a step away from home, he learned to explore the vast

DE Johann arbeitet als Biologe; er ist sehr naturverbunden und mag Abenteuer. Er ist ursprünglich aus Island und ist nur knapp südlich des nördlichen Polarkreises aufgewachsen wo er

wilderness of his country. Ever since he has traveled the world to enjoy and experience the diverse realms of nature. Jóhann likes to spend his spare time climbing, skiing and kayaking but when home in Iceland, he works as a

direkt vor seiner Haustür die Möglichkeit hatte die Wildnis seines Landes zu erkunden. Seitdem hat er die Welt bereist um die Vielfalt und Schönheit der Natur zu genießen. Johann geht in seiner Freizeit gerne klettern,

marine biologist researching seal populations, and as a part-time mountain- and ski guide.

skifahren und kayaken. Zuhause in Island arbeitet er aber als Meeresbiologe und erforscht die Robbenpopulation. Zusätzlich ist er teilzeit als Ski- und Bergführer tätig.



OUR EXPEDITION

TEAM

Chelsea Claus- Photographer

EN Chelsea photographer originally from California, USA. She has worked in the photography industry since 2009 after graduating from Brooks Institute of Photography in Santa Barbara. Some of her notable work has been published in *Girl Gone*

DE Chelsea Claus ist Fotografin aus Los Angeles, Kalifornien/ USA. Sie hat im Fotografiengeschäft seit dem Abschluss 2009 vom Brooks Institute of Photography gearbeitet.

International online magazine. She also shot the cover of *Lessons from the Mountain: What I Learned from Erin Walton* by Mary McDonough a “tell-all” book about the American classic television show 'The Waltons'. She has lived in Lofoten, Norway in pursuit

Einige ihrer Arbeiten können Sie im SFashion Berry online Magazin sehen. Chelsea hat auch das Titelblatt von *Lessons from the Mountain: What I Learned from Erin Walton*

of the photographable landscapes and currently resides in Strabourg, France. She is knowledgeable about camera equipment and photography in general, so feel free to ask her any questions or just simply say hello!

von Mary McDonough geschossen; einem Buch über die amerikanische TV Show "The Walton`s".

Sie kennt sich gut mit Kameras und Fotografie aus und freut sich über Ihre Fragen!



HURTIGRUTEN
EXPLORER



OUR EXPEDITION TEAM

Francis Wiese – Expedition Biologist

EN

Born in Switzerland, Francis moved to Mexico at the age of ten. There he discovered his love for the oceans and eventually moved to Victoria, Canada to finish his undergraduate degree in Biology. After several years of chasing sharks in the Bahamas, whales on Georges Bank, and seabirds in the North Sea, he moved his family to Galapagos, where he lived and worked as a dive instructor,

DE

In der Schweiz geboren, zog Francis in Alter von 10 Jahren nach Mexico um. Hier entdeckte er seine Liebe und Leidenschaft fürs Meer und zog schlussendlich nach Victoria, Kanada, wo er sein Grundstudium in Biologie beendete. Nach mehreren Jahren in denen er Haie in den Bahamas studierte, Wale vor der Küste Neu Englands hinterher segelte, Meeresvögel in der Nordsee beobachtete, zog er nach Galapagos, wo er als Tauch-lehrer, -Leiter, und gelegentlich als Übersetzer auf

guide and occasional translator on tourist boats. He then returned to Canada where he obtained his Ph.D. in marine ecology for his work on chronic oil pollution and its impacts on seabird populations. After a two-year post-doc at the University of Washington, he moved to Alaska to work as the Science Director for the North Pacific Research Board where he designed and implements marine ecosystem

Turistenbooten arbeitete. Zurück in Kanada, wurde ihm ein Dokortitel in Meeresökologie für seine Arbeit über chronische Ölverschmutzung und dessen Einfluss auf Meere Vögel Populationen otogiert wurde. Nach einem zwei-jährigem Post-doc an der University of Washington, zog Francis nach Alaska, um als Wissenschaftsdirektor für das North Pacific Research Board zu arbeiten, wo er für das wissenschaftliche Forschungsprogram in

and climate change related research studies in the North Pacific, Bering Sea and the Arctic Ocean. Francis is currently the National Technical Lead for Marine Science in Canada and Alaska for Stantec Consulting Services where he leads and advises on marine related projects for local, regional and national governments, industry and NGOs.

Meeresökosystemen in Nord-Pazifik, dem Meer von Bering and under der Arktis verantwortlich ist. Francis ist zur Zeit der Direktor für Meeresprogramme in Kanada und Alaska für Stantec Consulting Services, als Leiter und Berater von Meeresforschungsprogramme n für lokale, regionale and nationale Regierungen, Industrie und nicht-governmentalen Organisationen.



HURTIGRUTEN
EXPLORER



OUR EXPEDITION TEAM

Miguel Rubio-Godoy

Lecturer / Biologist

EN Miguel's fascination for fishes has taken him to several places away from his native Mexico City: Alaska, where he lived for one year processing and cooking salmon; England, where he obtained a PhD from Bristol University researching parasites in trout hatcheries in the Isle of Man; the Sea of Cortez and the Gulf of Mexico, as on-board fish parasitologist

DE Miguels Faszination für Fische hat ihn von seiner Heimatstadt Mexico City an verschiedene Orte der Welt geführt: nach Alaska, wo er ein Jahr lang Lachs filetiert und gekocht hat; nach England, wo er ein Doktorat von der Bristol University für seine Arbeit über Parasiten in gezüchteten Forellen in der Isle of Man erteilt bekam; zum Meer von Cortez und dem Golf von Mexiko, wo er als Fisch

on oceanographic expeditions; the Caribbean, Thailand, Australia and Newfoundland, where he has dived to get a closer look at marine life. He has travelled extensively with his wife Alejandra, both for pleasure and as field assistant studying the biology of seabirds. Miguel has lectured on general biology and parasitology in Mexico, the UK

Parasitologe in ozeanographischen Expeditionen fungierte; und in die Karibik, nach Thailand, Australien und Neufundland zum Tauchen, um das Unterwasserleben des Meeres näher zu betrachten und kennenzulernen. Er ist außerdem, aus purem Genuss fürs Reisen und um ihr bei ihren Studien der Meeresvögel zu helfen, mit seiner Frau Alejandra um die ganze Welt

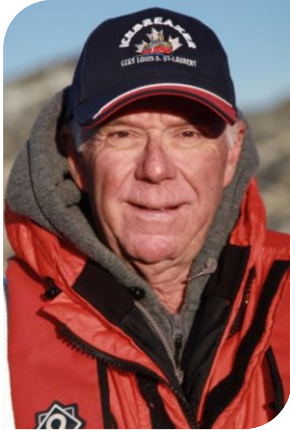
and Denmark, and is currently a researcher at the Instituto de Ecología in Xalapa, Mexico. He's the author of ca. 100 popular science articles in magazines and newspapers, and winner of the 2000 Novartis Prize for Journalism in the Life Sciences.

gereist. Miguel hat in Mexiko, Großbritannien und Dänemark über Biologie und Parasitologie gelehrt und ist zur Zeit Forscher des in Xalapa/Mexiko befindlichen Ökologieinstitutes angestellt. Er ist Autor von ca. 100 populärwissenschaftlichen Artikeln und Gewinner des Novartis Preis für Journalismus über Lebenswissenschaften im Jahr 2000.

OUR EXPEDITION TEAM



HURTIGRUTEN
EXPLORER



OUR EXPEDITION TEAM

Bob Robert Rowland

Lecturer Geology/ Geologie

EN Growing up, Bob always wanted to be outdoors. He chose geology as it met that goal both academically and professionally. As an undergraduate, he started working on oceanographic expeditions, traversing the Pacific and Indian Oceans. While in the US Army he spent 2 summers in Antarctica and 2 in Greenland,

DE Bob hielt sich schon in seiner Jugend immer gern im Freien auf. Um diesen Drang in die Natur auch beruflich zu leben, wählte er die Geologie. Als Student begann er auf ozeanografischen Expeditionsreisen zu arbeiten, wobei er den Pazifik und den Indischen Ozean überquerte. Während seiner Zeit in der US-Armee verbrachte er zwei

studying engineering properties of snow and sea-ice. The field work for his PhD, was conducted along the coast of Alaska and offshore in the Northern Bering Sea. In 20 years with the US Geological Survey, the research ranged from Indonesia to Ivory Coast, and encompassed pollution studies, environmental impact

Sommer in der Antarktis und zwei in Grönland, wo er die ingenieursbezogenen Eigenschaften von Schnee und See-Eis studierte. Die Feldarbeit für seine Doktorarbeit wurde entlang der Küste Alaskas und in der Nord-Beringsee ausgeführt. Während seiner 20jährigen Tätigkeit für den US Geological

surveys plus project management and the UN Law of the Sea. He circumnavigated after retiring. Consulting jobs in Indonesia and New Zealand followed and for the last several years Bob has been a consultant to the USGS on Law of the Sea issues.

Survey führten ihn seine Forschungen von Indonesien bis zur Elfenbeinküste und beinhalteten Studien und Projekt Management im Bereich Umweltverschmutzung und Umwelteinflüsse sowie das UN Seerecht. Nach seiner Pensionierung segelte er um die Welt. Beratungsjobs in Indonesien und Neuseeland folgten und während der letzten Jahre ist Bob Berater für die USGS im Bereich Seerecht.



HURTIGRUTEN
EXPLORER



OUR EXPEDITION TEAM

Teva Wiese – Trainee

EN

Born in Switzerland, Teva moved to the Galapagos at a young age where he spent a year making friends with the Iguanas and Giant Tortoises. Teva then moved to St. John's, Canada where he first encountered snow.

Chasing the cold ever since, Teva has lived in Seattle, Washington; Wollongong, Australia; and Anchorage, Alaska, where he graduated from high school. An avid traveler, Teva has previously visited all

seven continents, spending as much time in the untouched wilderness he has come to love as possible. Teva now studies Aerospace Engineering in upstate New York.

DE

In der Schweiz geboren, zügelte Teva in jungen Jahren zu den Galapagos, wo er ein Jahr lang mit den Leguanen und Riesenschildkröten befreundet war. Teva zog dann nach St. John's, Kanada, wo er zum ersten Mal Schnee sah; seitdem verfolgt er die Kälte. Teva hat bis jetzt in

Seattle, Washington; Wollongong, Australien; und Anchorage, Alaska gewohnt, wo er sein Abitur machte. Ein eifriger Reisender, Teva hat schon alle sieben Kontinente besucht und verbringt so viel Zeit als möglich in der unberührten Wildnis, die er so liebt. Teva studiert jetzt Aerospace

Engineering im Bundesstaat New York.